

प्रपत्र  
FORM

दिनांक [ ] को वर्ष [ ] के लिए अचल संपत्ति का विवरण

STATEMENT OF IMMOVABLE PROPERTY FOR THE YEAR **2017** AS ON **01.01.2018**

अधिकारी का नाम : [ ]  
Name of the officer: [ ]

वर्तमान वेतन  
Present Pay **Rs. 71020 + Rs. 10000/- GP**

सेवा का नाम जिससे अधिकारी संबंधित है [ ]

वर्तमान पद :  
Present Post held: **REGISTRAR, MIZORAM UNIVERSITY**

जिस्सा, जद विटोलन, तालुक और गाँव का नाम जहाँ संपत्ति है Name of District, Sub Division, Taluk and Village in which the property is situated.	संपत्ति, जमाचीय भूमि और अन्य भवनों आदि का नाम व खोज Name and details of property, Housing lands & other, bulidings	वर्तमान मूल्य Present Value	यदि संपत्ति अपने रूप में नाम पर नहीं है तो बताएं कि किसके नाम से है तथा उसे सरकारी कर्मचारी का संबंध क्या है ? If not in own name, state in whose name held & his/her relationship to Govt. Servant	संपत्ति कैसे अर्जित की गई ? क्या कसौदा पाई, पट्टे पर ली गई, बंधक, उत्तराधिकार, अपहार अथवा किसी अन्य स्रोत से ली गई ? कसौदा जिम्मेदार अधिकार में ली गई तब उस व्यक्ति का नाम जिससे ली गई । How acquired ? Whether by purchase, lease, mortgage, inheritance, gift or otherwise with date of acquisition and name with details of persons from whom acquired.	संपत्ति से वार्षिक आय Annual Income from the property.	अभ्युक्ति Remarks
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.
ATC Road, Duntley, Laitan	Plot of land measuring 130.43 Sqm	Approx 18 lacs	Own name	Land acquired by purchase House built on land	nil	

जो इस तालिका में नहीं है, उसे अलग दिया जाए। Inapplicable clause to be struck out.


\*जहाँ मूल्य का सटीक आंकड़न संभव नहीं है वहाँ वर्तमान स्थिति के संदर्भ में अनुमानित मूल्य उल्लिखित किया जाए।

In case where it is not possible to assess the value accurately the approximate value in relation to present conditions may be indicated.

\*\* अल्पकालिक पट्टे पर की गई भी सम्पत्ति है। Includes short term lease also.

टिप्पणी : घोषणा पत्र भरना तथा इसे संबंधित सिविल सेवा (आवरण) नियम, 1964 के नियम 18(1) के अधीन सेवा में प्रथम नियुक्ति पर श्रेणी तथा वर्ग: II (क/अ) एवं वर्ग (ब/1) के प्रत्येक सदस्य द्वारा प्रस्तुत करना आवश्यक है और इसके अन्तर्गत इसे प्रत्येक वर्ष के अंतर्गत भर भरा जाए जिससे उसका नाम वर अथवा उसके परिवार के किसी सदस्य के नाम पर अथवा अन्य किसी व्यक्ति के नाम पर अर्जित, उत्तराधिकार में प्राप्त, पट्टे पर ली गई अथवा बंधक संपूर्ण अचल संपत्ति का विवरण दिया गया हो।

Note : The declaration form is required to be filed and submitted by every member of Class-I and class-II service under Rule 18(1) of the Central Civil Services (Conduct) Rules 1964 on the first appointment to the service and thereafter at the interval of every year giving particulars of all immovable property owned, acquired or inherited by him or held by him on lease or mortgage either in his own name or in the name of any members of his family or in the name of any other person.

  
हस्ताक्षर/Signature  
दिनांक/Date **31/1/18**  
कर्मचारी/Registrar  
मिज़ोरम विश्वविद्यालय  
MIZORAM UNIVERSITY

extra sheet

अधिकारी का नाम :  
Name of the officer:

C. ZOTHANKHUM A

1. जिला, तहसील, उपखण्ड, गांव और गांव का नाम जहाँ संपत्ति है Name of District, Sub Division, Taluk and Village in which the property is situated.	2. संपत्ति, आवासीय भूमि और अन्य भवनों आदि का नाम व खींचा Name and details of property, housing lands & other buildings	3. वर्तमान मूल्य Present value	4. यदि संपत्ति अपने स्वयं के नाम पर नहीं है तो बताएं कि किसके नाम में है तथा उससे सरकारी कर्मचारी का संबंध क्या है ? If not in own name, state in whose name held & his/her relationship to Govt. Servant.	5. संपत्ति कैसे अर्जित की गई ? क्या खरीदी गई, पट्टे पर ली गई, बंधक, उत्तराधिकार, उपहार अथवा किसी अन्य साधन से ली गई। तारीख जितनी अधिकतर में ली गई तथा उस व्यक्ति का नाम जितना देना है। How acquired ? Whether by purchase, lease, mortgage, inheritance, gift or otherwise with date of acquisition and name with details of persons from whom acquired.	6. संपत्ति से वार्षिक आय Annual Income from the property.	7. अंतर्गत टिप्पणियाँ Remarks
Kamrup Dist- Assam, Vill - Hajoabadi, Guvachali	Flat numbering 965 Sg. n	Approx Rs. 27 lacs	Own name	By purchase from MP construction, Bellita, Guvachali Assam	Nil	Flat under construction

हस्ताक्षर/Signature  
दिनांक/Date 31/1/18

मि. ए. डि. मि. ए.  
MIZORAM DISTRICT OFFICE